

Világ proletárjai egyesüljete!



Viharosok Népe

AZ MDP BÉKÉSMEGYEI PÁRTBIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

1953 OKTÓBER 27., KEDD

Ára 50 fillér

IX. EVFOLYAM, 252. SZAM

A Társadalom és Természet-tudományi Ismeretterjesztő Társulat Megyei Szervezete megtartotta alakuló közgyűlését

Százhetvenezer látogató az Őszi Vásáron

A gépállomások jobb vezetésével az őszi szántás-vetési terv teljesítéséért

Írta: Csatári Béla, a Gépállomások Megyei Igazgatósága politikai osztályának vezetője

Gépállomásaink feladata a nyári terv teljesítése után most az, hogy a szántást jó minőségben, határidőre elvégezzék és minden mag mielőbb a földbe kerüljön. A termelőszövetkezetek és egyénileg gazdálkodó parasztok jövővi gazdag aratásának alapját kell most megteremteni gépállomásainknak.

Minden igazgatónak, politikai helyettesnek, agronómusnak, mechanikusnak és traktorosnak tudnia kell, hogy a jövővi gazdag termés, az életszínvonal növekedése nagyrészt az ő munkájukon múlik. Jól tudja ezt az ellenség is a ezért minden eszközzel igyekszik akadályozni az őszi munkát. Azt híreszteli, hogy száz-raz a talaj, s nem érdemes szántani: várni kell az esőre. Aki az ellenségnek erre a tanácsára hallgat, az éppen úgy jár, mint az elmult esztendőben. Emlékeztünk még az elmult év őszére, amikor beállt a hosszú esőzés, nem tudták idejében elvégezni a munkát és a kései vetés holdanként 2-3 mázsával kevesebb termést hozott. Így az ellenség szavára hallgatók megkárosították saját magukat, de egyben országunkat is.

Az ellenség mesterkedéseire jó munkával kell válaszolni, hasonlóan az eszegefalvi, a körösladányi és a kaszaperi gépállomások traktorosaihoz. Ezen a három gépállomáson általában 9-10 normál hold körül mozog az egy gépre eső napi teljesítmény, pedig itt is megvannak ugyanazok a nehézségek, mint a megye többi gépállomásán. Csak itt a vezetők gondoskodnak a megfelelő munkafeltételekről. Törődnek a traktorosokkal. Ellenőrzik, segítik munkájukat. Soós elvtárs, a körösladányi gépállomás vezető agronómusa ezt így mondta el: «Idejében gondoskodtunk meleg ruháról, megfelelő szállásról traktoristáinknak. Mindennap megkeressük őket kint a barázdában. Előre tudatjuk velük, hogy mikor, hol, milyen munkát kell végezniük. Így értjük el, hogy eddig már huszonheten teljesítették túl az éves, tízen pedig az őszi tervüket. Nagy gonddal vigyázunk arra, hogy minden traktoros jöminőségű munkát végezzen. Nem is emelték eddig kifogást termelőszövetkezeink a munka minősége ellen.»

A körösladányi gépállomáson dolgozik a megye legjobb traktoros-brigádja, mely őszi tervét ezidáig 103 százalékra teljesítette. Itt dolgozik a megye legjobb női traktorosa is: Talpáló Juliánna, aki éves tervét 143 százalékra teljesítette eddig.

Ehhez hasonló eredményeket több gépállomás értek el traktorosaink: meggyenkben eddig 514 traktoros teljesítette éves tervét.

A megye több gépállomásán azonban a vezetők gyenge munkája, a rossz irányítás igen komolyan akadályozza a traktorosok munkáját és veszélyezteti az őszi szántás-vetés sikeres elvégzését. Meggyenkben 15 gépállomás őszi tervének felét sem teljesítette. Ezek a gépállomásokon igen magas a gépek műszaki és munkaszervezési hibái miatt kiesése. Elhanyagolják a munkavereseny, nem gondoskodnak megfelelően a traktorosokról. Pedig, ha a vezetők ezeken a gépállomásokon is úgy irányítanak a munkát, mint az említett három gépállomáson, akkor itt is minden traktoros napról-napra teljesítené a műszaknormát és emelkedne az egész gépállomás teljesítménye. Ujhelyi elvtárs, a battonyai gépállomás igazgatója az egyik értekezleten arról számolt be, hogy ő minden hibát a traktorosokban lát és hogy a vezetőkénél nincs semmi hiba. Allításának az ellenkezője igaz. Battonyán is a vezetők munkájában kell keresni a hibát. Nem ők irányítanak, hanem az események irányítják őket. Emiatt kapkodnak, máriól-holnapra dolgoznak. Gyenge a politikai munka is, ennek következménye, hogy a traktorosok nem szeretnek dolgozni a battonyai gépállomáson. Hasonló a helyzet a bucsai gépállomáson is. Andreji elvtárs, a gépállomás vezető agronómusa szakmailag nem képezi magát és tájékozatlan az alapvető szakmai kérdésekben. Nincs is tekintélye a gépállomáson, mivel a munkákat nem tudja megfelelően irányítani.

Sürgősen javítani kell a brigádvezetők munkáját is. Tűrhetetlen állapot az, hogy a legtöbb helyen a brigádvezetők csak «meglátogatják» a traktorosokat, de nem szervezik, nem irányítják azok munkáját. Nem töltik ki rendszeren a jelentéseket sem, pedig a gépállomások igazgatói csak azoknak alapján tudnak helyesen intézkedni, a termelést akadályozó hibákat azonnal megszüntetni.

Sok javítanivaló van a gépállomások politikai helyetteseinek munkájában is. A legnagyobb hiba az, hogy több politikai helyettes figyelmen kívül hagyja a megyei politikai osztály útmutatásait. Természetesen a megyei politikai osztálynak is nagyobb segítséget kell adnia a feladatok megoldásához. Sokkal többet kell törődni a szocialista munkaversennyel, a sztahanovisták nevelésével, a szovjet módszerek — többek között az órágrafikonos módszer — bevezetésével.

A gépállomások vezetőinek nincs mit várakozniuk: október 31-ig el kell végezni a búza vetését. Ettől a határidőtől nem sok idő választ el bennünket, mely alatt fel kell számolnunk a szegyetlenes lemaradást. A vezetők munkájuk megjavításával biztosítsák azt, hogy gépállomásukon minden traktoros teljesítse műszaknormáját, s ezáltal eleget tegyenek feladataiknak.

Egyre többen látják be Kondoroson is, hogy közös munka a jobb megélhetés biztosítója

— Nem kell a szövetkezet — mondogatták egyesek nem is olyan régen a kondorosi «Viharosok» termelőszövetkezetben. Hangjukon azonban bizonytalanság érződött. Maguk sem tudták, mit akarnak. Csak hát mondták, mert egyesek elkezdtek. Igaz, nem szokták meg még teljesen az újat. Nehézségek is voltak. Nem volt olyan a vezetés, mint amilyennek lennie kellett volna. Hiba volt a munkafegyelem terén is. De ahelyett, hogy ezen változtattak volna, a fejükbe vették: «lesz, ami lesz, kilépünk». Törődtek is azzal, hogy ismét az egyéni gazdálkodás sok nehézséggel teli életét választják.

Nő a tagok száma

A rendkívüli közgyűlés alkalmával harmincegyen maradtak vissza. Azóta egy hét telt el és ez a szám napról-napra emelkedett.

— Már száznegyre szaporodott fel a tagok száma — mondja Tóth Cs. Pál, a szövetkezet elnökhelyettese.

Persze, időközben kibudalták a szövetkezetből az oda nem valókat: azokat, akik csak hangoskodtak, de a munkától vonakodtak, akik a kuláskok, az ellen-

ség székértelői voltak a szövetkezetben.

Az utóbbi napokban lépett vissza Szvák János is.

— Belátom, hogy tévedtem, mikor a kilépésre gondoltam — mondotta. — Itt az én helyem a szövetkezetben. A közös munka a mi jobb megélhetésünk biztosítója.

Igyekeznek az őszi munkával

A csoport megszilárdulásával párhuzamosan lendületesen folyik az őszi vetése. Az egyéb őszi-ken túlmenően már 220 hold búzavetése is van a szövetkezetnek. Már zöldel az első vetésű búza.

— Még van 135 hold vetni való — magyarázzák a tagok — de, ha minden jól megy, szerdára már azzal is végzünk. Hátra van még azonban a betakarítás je-

lentős része, mert többen felénk se néznek.

Azok, akik egész évben vonakodtak a munkától — most pedig kilépők — nem iparkodnak azon, hogy a termést mielőbb betakarítsák. Távollmaradásukkal jelentősen megkárosítják a szövetkezetet, ugyanakkor önmaguk is megrövidülnek — kevesebb osztalékot kapnak az elszámolásakor.

A mezőgazdasági termelés fejlesztésének kérdései

Nagy Imre elvtársnak a mezőgazdaság kiváló szakembereinek értekezletén elhangzott beszédéből

Néhány nappal ezelőtt a magyar mezőgazdasági tudomány legkiválóbb képviselői és a termelésben legjobb eredményt elért gyakorlati szakemberek a parlament épületében értekezletet tartottak. Az értekezleten Nagy Imre elvtárs, a minisztertanács elnöke, az MDP Politikai Bizottságának tagja tartott beszédet. Nagy Imre elvtárs beszédét az alábbiakban közöljük:

»Tisztelt értekezlet! Népköztársaságunk minisztertanácsa nevében üdvözlöm önöket.

A mai értekezlet azért hívtuk egybe, hogy elhatározó lépést tegyünk mezőgazdaságunk fejlesztése érdekében, a kormányprogramunkban kilüszölt feladatok megoldása terén. Annakidején pártunk Központi Vezetőségének határozata alapján kormányprogramunkban kifejtettük, hogy népgazdasági tervünkben végrehajtható mélyreható változásokkal, a kormány gazdaságpolitikájának fő célkitűzésévé a dolgozó nép életszínvonalának állandó emelését tettük. Ebből kiindulva a kormány egyik legfontosabb feladatának tekinti a mezőgazdasági beruházások lényeges emelésével a termelés minél gyorsabb és nagyobb arányú fellendítését megvalósítani, ami pártunk világos és határozott irányvonala.

Siettetni és nagyon is időse-rűvé is teszi a kérdés felvetését az, hogy mezőgazdasági termelésünk az utóbbi évek során, számottevő kölcsönhatásának eredményeképpen, fejlődésében megrekedt, és azóta úgyszólván egyhelyben topog. Népgazdaságunk általános fejlődése mögött elmarad a mezőgazdaság.

Sürget bennünket az is, hogy a mezőgazdaság termelési viszo-

nyából adódóan, tervezett intézkedéseink legjobb esetben 10-12 hónap múlva hozhatják meg első eredményeiket. És végül, hanem iparkodunk, egy egész esztendő elvezéséért, hisz a mezőgazdasági év megkezdődött, melyen járunk az őszben és bizony az őszi vetéssel kapcsolatban a jövővi gabonatermés növelésére szükséges intézkedésekkel márel is késtünk.

Azért hívtuk egybe a mai értekezletet, hogy egypernyi késedelem nélkül mezőgazdasági tudományos és gyakorlati életünk legkiválóbb képviselőivel, önökkel, elindítsuk ezt a nagyszabású munkát, azzal a perspektívával, hogy a jelenlegi feladatot minden más fölé helyezve és mentesítve egyéb elfoglaltság alól, önök egy hónap leforgása alatt, legjobb képességük, tudományos felkészültségük és gyakorlati tapasztalatuk felhasználásával kidolgozzák azokat a javaslatokat, amelyeket a kormányzat hivatva lesz megvalósítani.

Az egyhónapi határidőnek a fentiek kívül több szempontból is komoly jelentősége van. Legelőbb november második felére el kell készülniök az önök javaslatainak, hogy a kormányzat idejekorán megtehesse a szükséges intézkedéseket a téli és tavaszi mezőgazdasági termelési feladatok előkészítése terén.

Tisztelt értekezlet! Engedjék meg, hogy az önök előtt álló nagy munkával kapcsolatban olyan szempontot vessek fel, amelyek talán hasznosak lehetnek a tervek kidolgozása során. Inkább a munka irányvonala, mintsem konkrét tudományos vagy gyakorlati kérdések meghatározására irányuló szempontokról van szó.

Vegyük sorra röviden ezeket

a követelményeket. Az első a gyorsaság. Ez azt jelenti, hogy olyan tervek kell készíteni, amelyek lehetővé teszik 2-3 éven belül a hozamok emelését, ezáltal az össztermelés növelését és ezen belül az árutermelés arányának fokozását.

A másik követelmény az, hogy a fellendülés nagyarányú legyen. A harmadik követelmény az, hogy a javaslatok átfogók legyenek.

Abban, ahogyan eddig nyúlunk a mezőgazdasági termelés problémáihoz, az volt a fő hiba, hogy elaprózott, részletrendszerű voltak, amelyekből újabb problémák, gyakran ellentmondások sorozata keletkezett. Rendszeretlen, tervszerűtlen munka volt, aminek következményeivel most szemben találjuk magunkat. Ezzel a módszerrel most szakítanunk kell. A termelés fejlesztésének problémáit a maguk bonyolultságában és összefüggésükben egységesen és nem szétaprózottan kell felvetni, vizsgálni és megoldani.

Az önök munkájával szemben támasztott negyedik követelmény az, hogy a kidolgozandó tervek és javaslatok reálisak legyenek, számoljanak megvalósításuk lehetőségével, a szükséges feltételekkel, népgazdaságunk teherbíró-képességével. Lépésről-lépésre kell haladnunk, minden intézkedésünkkel megszilárdítva a már elért eredményt.

Végül a tervek kidolgozásánál nem lehet eltekinteni attól a követelménytől, hogy a kérdésekhez ne szűk szakmai szempontból, hanem a népgazdaság egészének szempontjából és fejlődésének perspektívájából kell a megoldásokat meghatározni. A munka során ki kell dolgozni a tervek költségkihatásait és anyagi igényét is. Ez elkerülhet-

(Folytatás a 2. oldalon)

Nagy Imre elvtársnak a mezőgazdaság kiváló szakembereinek értekezletén elhangzott beszédéből

(Folytatás az 1. oldalról.)

Ienül szükségessé teszi a tervezés egybehangolását a népgazdaság egészének tervezési kérdéseivel. Szem előtt kell tartani a népgazdaság arányos fejlődésének törvényét is. Az elmúlt évek során az ipar túl gyors fejlődése következtében a mezőgazdaság fejlődésében elmaradt, amivel megsértettük az arányos fejlődés törvényét. Ezt most helyre kell hoznunk. Az ipar terén nem a termelés további gyors fejlesztésére vesszük az irányt, hanem egy-kétszázéves lélegzétvételre, más szóval arra, hogy az elért eredményeket megszilárdítsuk, a hibákat kijavítsuk, rendezzük a feladatokat és előkészítsük a további előrehaladást.

A mezőgazdaság terén alapjában más a helyzet. Itt a termelés gyors és nagyarányú emelésére, továbbfejlesztésére van szükség.

Tisztelt értekezlet!
Most, amikor önök hozzátesznek a mezőgazdaság elmaradottságának felszámolására, a termelés gyors és nagyarányú fellendítésére irányuló javaslatok kidolgozásához, szerintem nem árt szemügyre venni, milyen az a színvonal, ahonnan a termelés fejlesztésére elindulunk.

Csszefoglalóan egész mezőgazdaságunk, tehát földművelésünk és állattenyésztésünk termelésének átlagos színvonala a felszabadulás előtti szinten mozog. Ezen belül az egyes kultúrák vagy növénycsoportok területi arányában eltolódások vannak, főleg az ipari és olajnövények javára, elsősorban a kenyérgabona- és burgonyaterület rovására, ami nagy mértékben hozzájárult ahhoz, hogy a kenyérgabona problémája a megoldatlan kérdések közül is az első helyen szerepel. Fő növényeink átlagtermése alig változott. Állattudományunk számszerűleg szaporodott ugyan, de több területen a hozam csökkent. Az évi átlagos tejhozam mintegy 400 literrel, a vágósertés átlagsúlya 25-30 kilógrammra csökkent, mint a felszabadulás előtti többéves átlag.

Gyors és jelentős eredményt a rizstermelésben értünk el, a területi növekedés és az átlaghozam terén egyaránt.

Ahhoz, hogy helyes irányban keressük a megoldást, látni kell azt is, hogy mi az oka mezőgazdasági termelésünk elmaradottságának.

Az elmaradottságnak kétségtelenül történelmi okai is vannak. Tudvalevő, hogy a feudális nagybirtokrendszer, amely kerékkötője volt a magyar mezőgazdaság fejlődésének, csak igen későn, a 45-50. földosztással számoltuk fel gyökeresen és végérvényesen. Elmaradt, a feudális termelési viszonyok maradványaival átszőtt mezőgazdaságot kaptunk örökségül.

Az elmaradás okai az utolsó öt esztendő gazdaságpolitikájában is megtalálhatók. Ez alatt az idő alatt az ország népgazdaságában gyökeres változás ment végbe: agrárországból ipari országgá lettünk. A szocialista iparosítás kétségtelenül helyes politikájából azonban a mezőgazdasági termelés fejlesztése tekintetében nagy feladatokat kellett volna kitűzni és megoldani, ami azonban elmaradt.

Az ipar fejlesztésével nem tartott lépést a mezőgazdasági termelés fokozása. Az iparosítás és a mezőgazdaság szocialista átszervezésének túlzott üteme, az egyéni termelés fejlesztésének elhanyagolása, a kulákság korlátozásáról annak likvidálására való átesés, a magánvállalkozások és kiskereskedelmek, mint a falu és város közötti áruforgalom fon-

tos tényezőjének gyors felszámolása, az ország gazdasági szervezetében a túlzott központosítás megvalósítása letérett jelentett az új gazdaságpolitika helyes útjáról. Az ilyen gazdaságpolitika előbb-utóbb elkerülhetetlenül elmentmondásba kerül az átmeneti szakasz gazdasági követelményeivel és fejlődésének törvényszerűségeivel. Új gazdaságpolitikánkban most éreztünk el oda, hogy a mezőgazdasági termelés fellendülését akadályozó fentemlített okokat kiküszöböljük és új gazdaságpolitikánkat helyes elvi és gyakorlati alapokra helyezzük.

Gazdaságpolitikai tényezők közül még egyet kívánok megemlíteni, amely a legutóbbi években hátráltatta a termelés növekedését a mezőgazdaságban: az állami gazdaságok és a termelőszövetkezeti nagyüzemek gazdasági megszilárdításának elhanyagolása és termelésük alacsony színvonala. Más szóval szocialista nagyüzemeink elmaradottsága, ahol pedig a legjobb feltételek vannak a termelés fokozásának. Ezt különösen figyelmükbe ajánlom önöknek a tervek kidolgozásánál.

Ez a tényező az agrártudomány, az agronómia, agrobiológia és agrotechnika.

Annakidején legkiválóbb szakembereink tudományos és gyakorlati eredményekkel ugyan a gazdasági viszonyok előtt jártak, de magukra maradtak. A régi Magyarországra viszonylag fejlett agrártudomány és Európa egyik legelmaradottabb mezőgazdasága volt a jellemző. Azóta gyökeresen megváltozott a helyzet. Mezőgazdaságunk nagy kérdései mind erőteljesebben követelik a megoldást. Agrártudományunk azonban ezekre a nagy és égető kérdésekre eddig nem adott választ, nem ismerte fel, éppen ezért fel sem tudta vetni azokat. Elmaradt mezőgazdasági termelésünk fejlesztésének, a hozamok növelésének kérdéskomplexumát az agrártudomány képviselőinek kellett volna felvetni, komplextervekkel előállni és nem nyugodni addig, amíg működési területük problémáit megoldásra nem vitték. Ilyen harcok tudomány képes lendületet adni a termelésnek, jelezni a lemaradást. E tekintetben agrártudományunk ma nem jár az élen, elszakadt a mezőgazdasági termelés nagy problémáitól. Nem eléggé kezdeményező, nem bontakozott még ki minden tudományos előrehaladás alapfeltétele, az eszmésére és vitatkozás szelleme a nézetek tisztázására, a problémák megoldására.

Kétségtelen, hogy a baladó materialista agronómia, Micsurin, Viljamsz, Liszenko nyomdokainálunk is számos területen, a termelés, vagy tenyésztés egyes kérdéseiben kimagasló eredmények születtek. Ez azonban nem homályosíthatja el azt a tény, hogy a mezőgazdaság nagy és alapvető kérdései elől agrártudományunk kitért. Ezek közül is első helyen áll a hozam fokozásának nagy és egységes kérdéskomplexuma.

Nem lehet azonban eléggé hangsúlyozni, hogy a népgazdaság számára a kívánt eredményt a tudományos és gyakorlati munka hozza meg.

Az utóbbi évek során mind jobban elharapózott az olyan jelenség, hogyha az alacsony hozamok miatt a termelés szükösen fedezte a szükségletet, a követke-

ző gazdasági évben az ilyen növényeknél a termőterület kiterjesztésével próbálták a hiányokat áthidalni. Új kultúrák meghonosítására is csak más kultúrák kiszorításával lehetett területet biztosítani, tehát gyakran a területtel kellett eszökkeneni, ahhoz növelése nélkül, ami adott esetben mindig terméskiesést vont maga után. Az utóbbi években a kenyérgabona termelése terén tapasztalhattunk ilyen jelenségeket. Az alacsony hozamok miatt oda jutottunk, hogy nagyon fontos növényeink számára hovatovább nem volt elegendő termőföldünk ahhoz, hogy a növekvő szükségletet kielégítsük. Más szóval türhetetlen szükséglet mutatkozott termőföldben, amit a tartalékterületek problémája még súlyosbított.

A termőterületben mutatkozó viszonylagos hiányt a terméshozam fokozásával lehet leküzdeni. Így lehet területet nyerni és új vagy fontosabb kultúrák számára felszabadítani, anélkül, hogy az más növényfajták termelésének csökkentésével járna.

A másik kérdés, amire utalni kívánok, mezőgazdaságunk legsúlyosabb baja, a termőtalaj rombolása. Nem új jelenség ez, a régi Magyarországról maradt ránk örökségbe. A baj ott van, hogy a termőtalaj rombolása tovább folyik nálunk. Leküzdését végsősoron a tudományos talajművelés meghonosítása segítheti elő.

Addig is azonban rá kell irányítani a fő figyelmet, az erőfeszítések és anyagi eszközök nagy részét.

A javaslatok kidolgozásánál külön figyelmet kell fordítani az árutermelés kérdéseire, a mezőgazdaság kívüli fogyasztásra kerülő termékek termelésére. Az árutermelés mértékét, növelésének módját és lehetőségét is ki kell tehát dolgozni.

Tisztelt értekezlet!
Mezőgazdaságunk és termelési viszonyaink nagyon változatosak.

KÜLPOLITIKAI JEGYZETEK

Mi történt Brit-Guyanában?

A britguyanai események az összes országok közvéleményét foglalkoztatják. Ebbe a távoli országba, amely Dél-Amerika északkeleti részén terül el, sítelve angol csapatokat küld a brit kormány. Georgetownnak, Brit-Guyana fővárosának kikötőjébe két hadihajót irányított. Csapatokat szállítanak partra, csapaterősítések érkeznek repülőgépanyahajón.

Mi váltotta ki ezeket az intézkedéseket?

A londoni kormány október 6-i közleménye szerint a béke és a biztonság fenntartására küld fegyveres erőt Brit-Guyanába. A londoni rádió azonban azt mondta, amikor angol csapatok szálltak partra Brit-Guyanában, közölte, hogy ott rendzavarások vannak. Az események háttere tehát egészen más annál, amit a kormányközlemény mond.

Az angol hatóságok féléve cél szerinél tartották, hogy valami alkotmányfét adjanak Brit-Guyanának. 1953 áprilisában megtörténtek a választások. A választók túlnyomó többsége a baloldali pártot szavazta, amely választási programjában

Vannak kisüzemeink és nagyüzemeink, egyéni és szövetkezeti gazdaságaink, amelyeknek megvannak a maguk sajátosságai. Itt is, ott is mások a lehetőségek és a cél eléréséhez szükséges eszközök. Ezek mérlegelésével kell kitűzni a feladatokat, ezekkel összhangban kell kidolgozni a javaslatokat.

Feltétlenül figyelemmel kell lenni a földbirtokviszonyokban és a termelési módban végbeműnő változásoknak a termeléssel való összefüggésére. Nem szabad szem elől téveszteni a két fő termelési ág, a földművelés és az állattenyésztés szoros kapcsolatát.

Megoldásra vár a termelés szakirányításának kérdése, az emberképzés, a szakmai vezetési képítéshez kötele, a szakértőknek a termelésbe való irányítása és átcsoportosítása, újraelosztása az új feladatoknak megfelelően.

A tervek és javaslatok kidolgozásánál fontos szempontnak kell lenni a termelés ösztönzésének. Végsősoron a mi viszonyaink között a feladatok megvalósítása a termelő, a dolgozó emberektől függ, akiknek egyéni érdekeit messzemenően figyelembe kell venni anélkül, hogy az a nagy közösség, a dolgozó nép egyetemes érdekeinek rovására menne. A kettő összhangját kell a javaslatokban kidolgozni.

Ezután Nagy Imre elvtárs ismertette a gabonafélék, a takarmánynövények és az ipari növény-

nyek, továbbá a burgonya- és a zöldség-, valamint a szőlő- és gyümölcsstermés fejlesztésének fő szempontjait, a növényvédelem, a trágyázás és a talajjavítás, továbbá az öntözéses gazdálkodás terén, megoldandó feladatokat. A traktoripus kidolgozását, a leginkább munkaigényes növények, főképpen a kapások komplexgépítését és a meglévő géppálmány kapacitásának teljes kihasználását, ismertette a szarvasmarha, a juh-, a sertés- és a baromfitenyésztés gyors fejlesztésének, az állategészségügy gyökeres megújításának fő célkitűzéseit.

Befejezésül nagy Imre elvtárs a következőket mondotta:

En nem vagyok az agronómiai tudományok szakembere, biológus sem vagyok, ezért nem is célom a problémák tudományos fejtegetésébe bocsátkozni. Ez már az egyes munkaközösségek feladata lesz.

Nem hiszem, hogy a magyar mezőgazdaság valaha is nagy-szerűbb feladatok elé állította volna a termelés irányítóit, szakembereit.

Bizton hiszem, hogy szívvel-lelkkel, felkészültséggel, tudással, tapasztalatuk legjavát adják a nagyszerű feladat megoldásához, mezőgazdasági termelésünk gyors és nagyarányú fellendítéséhez.

Legjobb kívánságaim mellé legmesszebbmenő támogatásomat biztosítom.

A minisztertanács megvizsgálta a kisiparosok ipargyakorlásáról szóló törvényerejű rendelet végrehajtását

Pártunk Központi Vezetőségének határozata és a kormányprogram alapján előterbe került a lakosság ipari és szolgáltatási szükségleteinek fokozottabb kielégítése. Ezt a célt szolgálja az Elnöki Tanács 1953. évi 14. sz. törvényerejű rendelete, amely megkönyviti a kisiparosok ipargyakorlását. Helyi tanácsaink fontos feladata, hogy a törvényerejű rendeletet a kormányprogramnak megfelelően, maradéktalanul végrehajtsák.

A minisztertanács fenti törvényerejű rendelet végrehajtását helyi tanácsainknál megvizsgálta és megállapította, hogy az ipar-egyenedélyek kiadása vonatottian halad és egyes helyeken megengedhetlenül rossz.

Ezért a minisztertanács Békés-Borsod, Hajdú és Somogy megyék VB-elnökeit figyelmeztetésben részesítette és utasította a törvényerejű rendelet hiánytalan végrehajtására.

kormányzója a büntetőcsapatok szuronyaira és a hadihajók ágyúira támaszkodva kihirdette a rendkívüli állapotot, s diktatóri jogokkal ruházta fel magát. A közigazgatás durva terrore elektréyeit azzal próbálták leplezni, hogy a Brit-Guyanát fenyegető állítólagos »kommunista veszélyre« hivatkoznak. A sajtóközlemények szerint mindebben nem késze-repe van az Egyesült Államoknak is, amely nagy tökebefektetésekkel rendelkezik a gyarmaton és egyébként is szükség van rá, mint stratégiai támaszpontra.

A britguyanai események új ből nemutatták a hírt edt nyugati demokrácia igazi arcát. A világ ismét meggyőződhetett arról, hogyan értelmezik a nyugati politikuskok az agyonreklámozott »szabad választásokot«. Ahol a választásokon — fenyegetések, megvesztetések, hamisítás, vagy fasiszta terror segítségével — amint ez nemrég Nyugat-Né é országban történt, — az imperialistáknak megfelelő körök kerekednek felül, ott minden önkényt és erőszakot »szabad választásként« magasztalnak. De ha valahol a nép olyan emberek kezébe adja a hatalmat, akik nem hajlandók ellenkezni nélkül teljesíteni a monopólisták akaratát, büntető expedíciókat küldenek a nép választottjai ellen.

Hogyan do „Szab

A Szabadság-brigád tavaly 247 szobalékban telt. Az akkori jó munkát azonban tagjai nem állták kellőképpen a nyakamint az ősi talajmunkából adódott az, hogy a brigád most az utolsó helyen teret teljesítésében. Nézzük, hogyan dolgoznak a brigád tagjai? A 27-es erőgép Barrenc és Szatmári Sándornak, a »Zalka Máté« tsz. Ezek a traktorosok felelősek a munkájukért. Műszaki felkészítés helyett Szatmári Sándor szobát fest, Barna meg a tánciskolát helyre hozta akkor, amikor az kenyérről van szó. Még a szegényli, hogy hangos adják tudtul az egész község, hogy műszaknőmáját nem sít, a gép karbantartását hajtja végre. Az erőgép csak 50 százalékban van kihasználva a munkák alatt.

Megdicsérik a mezőkövi járási tanács vb tagjait, megyei Tanács V. B. begy vándorzászlaját, nem ígért hanem 32 vagon kukorica bétésével vette át. A járás szervező munkával kisgyorozatával indította be a gyűjtési hetet, amelynek eredménye az lett, hogy október 13-án vasárnap 13 vagon kukorica gyűjtöttek be. A járás a mára már 96 kisgyűlés megát vette tervébe, amit megszervez. Amennyiben a hízott, vajlajjal, a baromfi bétési eredményét is hasonlóan ben javítja meg, megvárhatja a megyei vándorzászlót, esztelenél nagyobb kitüntetés is lehet: a begyűjtési miniszter vándorzászlaját. Járásainkba

Törő Imre z

Köztisztelőben álló emberdány közsében Törő Imrekat emlegetik a község pártjai, mert az idén hét holdján annyi jövedelmet ért mint más 20 holdon. Törő réti lakásán kerestük, de volt otthon. Felesége, aki hold gyapotjukat szedgetti nagyrejtével — elmondja, hogy búzát szelektorozza a »Pétsz-ben. Az asszony a két szeletési módszert tanulmányozta, hogy minél hamarabb betakarja a gyapotot.

Törő Imrét valóban szelrozás közben a »Pétfői« tsz. találjuk. Elmondja, hogy hét földön gazdálkodik. Az idén lett három hold búzát, mely mázsát termelt. Két hold és négyyszögölön szárazföldi szeletet folytatott. Termelt 100 köböt, zöldborsót, zöldbabot, larabét, nyári káposztát és gerit. Példás jövedelmét úgy el, hogy

Évek óta tanulmányozz

az egyes növények talajtrágyázási és ápolási igényeit. A kertészeti tanulta a köztes termelés nyeit is, amelyet a gyakorlati öntözésnélküli kertészetben kerrel alkalmazott. Például négyyszögöl uborkát káposztaköztésként ültetett. Ötvenhat zsa uborkát és 25 mázsa téli posztát termelt. A paradicsot 400 négyyszögöl területen krumival köztesként ültette. Így el 12 mázsa burgonya és 20 zsa paradicsomtermést. Más jövő évre szerződést kötött hold gyapot termesztésére.

Hogyan dolgoznak a körösladányi gépállomás „Szabadság” traktoros-brigádjában?

A Szabadság-brigád tavaszi ter-
vét 247 százalékban túlteljesi-
tette. Az akkori jó munkamód-
szereket azonban tagjai nem basz-
nálták kellőképpen a nyári, va-
lamint az őszi talajmunkáknál.
Ebből adódott az, hogy a brigád
most az utolsó helyen van a
terv teljesítésében. Nézzük meg,
hogyan dolgoznak a brigád tag-
jai? A 27-es erögépén Barna Fe-
renc és Szatmári Sándor dolgoz-
nak, a Zalka Máté is tagjai.
Ezek a traktorosok felcélul-
végik munkájukat. Műszaknor-
maljelzés helyett Szatmári Sándor
szókat fest, Barna Ferenc
meg a tánciskolát helyezi elő-
térbe akkor, amikor az ország
kenyeréről van szó. Még azt sem
szégyelli, hogy hangosbírón
adja tudtul az egész községnek,
hogy műszaknormáját nem telje-
síti a gép karbantartását sem
hozza végre. Az erögép csak 40-
50 százalékban van kihasználva
éjeli műszak alatt.

Petri Gyula és Burai Antal gé-
pénél a karbantartás kielégítő,
a gépkihasználat is. Hiba az,
hogy Burai elvtárs több műszak-
ra nem ment ki, betegsége hi-
vatkozva. A brigádvezetőnek egy-
szerűen nem szólt arról, hogy
ő beteg. Így Petri elvtárs másfél
napot ült a gépen, hogy kiesés
ne legyen. Porócsai János és vál-
tótársa, Hajdú József a 18-as
erögéppel dolgozik. Itt is vannak
hibák. Például Hajdú elvtársnál
sokszor előfordul, hogy nem
használja ki gépét kellően. Azon-
kívül panaszi hallunk: nem meg-
felelő minőségű a munkájuk.

A 4-es erögép dolgozó: Pésus
Antal és váltótársa, Szegedi László,
igyekeznek gépjüket helyesen
kihasználni, csak akadályozza a
munkájukat a gondatlanság. Mű-
szakváltáskor nem ellenőrzik a
gépet. Elvesztették a féktárcsát és
különböző csavarok meglazultak.
Az említett hibák miatt igen

sok a munkakiesés. Meglázul a
brigád fejeleme, ami elsősorban
a politikai munka hiányosságá-
ból adódik. A brigád munkájá-
ért a vezetőség a felelős. Nyil-
ván olyan a traktorosok mun-
kája, mint amilyen a vezetők ré-
széről az ellenőrzés, a felelősség-
revonás. Hogy a brigád munkáját
megjavítsák, a vezetőségnek több
segítséget kell adni a traktorosok-
nak. Nem lehet megengedni, hogy
ilyen jó időben egyes erögépek
csak 40-50 százalékban legyenek
kihasználva. A vezetők ellenőriz-
zék az éjjeli, nappali műszakot
is rendszeren és vonják felelősségre
a hanyag traktorosokat. Adjanak
megfelelő szakmai segítséget is,
mert csak így tudnak méltóké-
pen harcolni dolgozó népünk jó-
vővi kenyeréért.

Csordás Imre,
a körösladányi gépállomás
politikai be'yettese.

A begyűjtési hét hírei

Megdicsérik a mezőkövesházi
járás tanács vb tagjait, mert a
Megyei Tanács V. B. begyűjtési
vándorzászlaját, nem ígéretekkel,
hanem 32 vagon kukorica begyűj-
tésével vette át. A járás alapos
szervező munkával kisgyűlések
sorozatával indította be a be-
gyűjtési hetet, amelynek eredmé-
nye az lett, hogy október 25-én,
vasárnap 13 vagon kukoricát
gyűjtöttek be. A járás a mai nap-
ra már 96 kisgyűlés megtartá-
sát vette tervébe, amit meg is
szervez. Amennyiben a hízott ser-
tés-, valamint a baromfi begyűj-
tési eredményét is hasonló ütem-
ben javítja meg, megtarthatja a
megyei vándorzászlót, esetleg en-
nél nagyobb kitüntetést is nyer-
het: a begyűjtési minisztérium
vándorzászlaját. Járásainkban ál-

talában október 24-én és 25-én
kisgyűlésekkel kezdődött meg a
begyűjtési hét. A gyomai járás-
ban pl. 24-én és 25-én 26 kis-
gyűlést tartottak meg, melyeken
309 dolgozó paraszt vett részt.
A járási tanács vb jó munkát
végzett, miszerint a kisgyűlések
megszervezéséért a községi ta-
nácselnököket tette felelőssé,
akiknek munkáját minden köz-
ségben kiküldött járási dolgozók

segítették és ellenőrizték.
Járásai tanácsok! A kapások és
élőállat begyűjtésének fokozására
a kiadott rendeletek maradékta-
lan végrehajtásával, a törvényes-
ség betartásával előre a begyűj-
tési hét sikeréért, a tervek mi-
előbbi teljesítéséért, november 7
mélto megünnepléséért!
Járásaink sorrendje a begyűj-
tési terv teljesítésében az október
25-i kiértékelés szerint:

Kukorica:	Napraforgó:	Burgonya:
1. Mezőkövesházi j.	1. Mezőkövesházi j.	1. Mezőkövesházi j.
2. Szarvasi járás	2. Orosházi járás	2. Gyulai járás
3. Orosházi járás	3. Szarvasi járás	3. Gyomai járás
4. Gyomai járás	4. Békési járás	4. Szarvasi járás
5. Gyulai járás	5. Gyulai járás	5. Orosházi járás
6. Békési járás	6. Gyomai járás	6. Sarkadi járás
7. Sarkadi járás	7. Sarkadi járás	7. Szeghalmi járás
8. Szeghalmi járás	8. Szeghalmi járás	8. Békési járás
9. Békéscsaba	9. Békéscsaba	9. Békéscsaba

Törő Imre zsadányi hétholdas dolgozó paraszt „megszaporította” a földjét

Köztisztelőben álló ember Zsa-
dány községében Törő Imre. Sok-
kal emlegük a község paraszt-
jai, mert az idén hét hold föld-
jéa annyi jövedelmet ért el,
mint más 20 holdon. Törő Im-
rét lakásán kerestük, de nem
volt otthon. Felesége, aki egy
hold gyapotjukt szedgetti a
nagyterjével — elmondja, hogy a
búzá t szelektorozza a „Petőfi”
tsz-ben. Az asszony a kétkesz-
ségi módszert tanulmányozza,
hogy minél hamarabb belakarítsa
a gyapotot.

lyesen értékeli a kormányunk ál-
tal adott kedvezményeket, ame-
lyeket a szerződéses termelőknek
az 1954-es évben nyújt. Jövőre
gyapotból 10-12 mázsás-termet
kíván elérni. Még pedig úgy,
hogy a két éve feltört lucerna
után vetett borsóföldbe veti ta-
vasszal a gyapotmagot, 5 mázsa
szuperfoszfátot, egy mázsa kál-
sót és két mázsa ptilisót használ
egy holdra. A műtrágyát az idő-
járástól függően fogja adagolni
a növénynek. Nem mindegy, hogy
esős, sok talajnedvességgel ren-
delkező talajra, vagy szárazta-
lajra szórja ki azt.

erősen fejtrágyázta. A levélhul-
lás megállt és a gyapot újból
erősebben fejlődött. A tokokat
teljesen kifejesztette, s eptember
végén teljes kovadába indult.
Törő Imre most a Szovjetunió-
ban több helyen látható szökő-
kútöntözés módszerét tanulmá-
nyozza és ahogy őt ismerik, rö-
videsen gyakorlatban is megvaló-
sítja. Megyeak egyénileg dolgozó
parasztjai

követhetik
Törő Imre példáját,
aki hét hold földjét megdup-
láztta anélkül, hogy mennyiség-
leg szaporította volna azt. Ser-
kentse a többi dolgozó parasztot
is a fent említett hasonló termé-
seredmények elérésére, mely saját,
s az egész dolgozó nép életszín-
vonalának emelését segíti elő.
Dévai Andrá,
körségi gyapot-szakfelügyelő.

Törő Imrét valóban szelektor-
ozás közben a „Petőfi” tsz-nél
találjuk. Elmondja, hogy hét hold
földön gazdálkodik. Az idén ve-
tett három hold búzá, mely 48
mázsát termelt. Két hold és 1000
négyzetöglön szárazföldi kerte-
szielt folytatott. Termelt főző-
tököt, zöldborsót, zöldbabot, ka-
larabét, nyári káposztát és ten-
gerit. Példás jövedelmét úgy érte
el, hogy

évek óta tanulmányozza
az egyes növények talajtrágyázási
és ápolási igényeit. A kertészké-
től eltanulta a köztes termelés elő-
nyeit is, amelyet a gyakorlatban,
öntözés nélküli kertészetben si-
kerrel alkalmazott. Például a 800
négyzetöglő uborkát káposztával
köztesként ültette. Ötvenhat má-
zsa uborkát és 25 mázsa téli ká-
posztát termelt. A paradicsomot
190 négyzetöglő területen krump-
lival köztesként ültette. Így ért
el 12 mázsás burgonya és 20 má-
zsa paradicsomtermést. Már a
jövő évre szerződést kötött egy
hold gyapot termesztésére. He-

Százhetvenezer látogató az Őszi Vásáron

A Békéscsabán meg-
rendezett Őszi Vásáron
százhetvenezer tömeg
fordult meg. A megér-
kezett vendégeket dia-
dalkapu, zeneszó, a föld-
műveszövetkezetek, ál-
lami áruházak, szebbnél-
szebb sátorai fogadták
minőségű áruval. Mind-
két nap elegendő áruval
és udvariassággal szol-
gáltak ki a megjelent
vendégeket. Megtalálta
mindenki a keresett áru-
cikkeket. Igen nagy ke-

letje volt a konfekció
árának, amelyből 6400
darab kelt el. A kész-
ruhák, pulóverek, ingek,
bakancsok, eszmköz for-
galma megkövetelte,
hogy újabb szállítmányt
hozzanak pótlásként a
raktárakból. Sokan vá-
sároltak kerékpárt is, a
két nap alatt 118 darab-
ot adtak el. Elkelt 16
darab motorkerékpár,
69 rádió. Elkelt több
karóra, nyaklánc, gyűrű,
több mint 300.000 forint

NYILT-LEVÉL Kossahuba Margit traktoristának, Orosháza

Kedves Elvtársnő!
Talán még emlékszel azokra a napokra, melyeket a tavasz-
szal együtt töltöttél a gyomai traktorképző iskolán. Nem fe-
lejtetted el még a versenyt, amit a jó tanulmányi eredmény
eléréséért folytattunk? Jónéhány hónap tel el azóta s most
a gépállomáson Lusznosítjuk az iskolán tanultakat. De ho-
gyan, milyen eredménnyel, azt nem tudjuk egymásról. Sze-
retném megismerni, hogy Te hogyan dolgozol, vannak-e ne-
hezséged. Ezért úgy határoztam, miután Te is levelezője
vagy pártunk megyei lapjának, levelet írok neked munkán-
ról.

Mikor hazajöttem az iskolából, G-35-ös traktort kap-
tam. Voltak nehézségeim, rossz volt a motor, gyakran
szorult javítás. A Motorunk már kissé jobb és váltótársam-
mal, Pécs János feletts vezetével igyekezünk a lemaradást
behozni. Két műszakban dolgozunk, a gépre gondosan ügyel-
lünk, váltás előtt átvizsgáljuk, meghúzzuk a csavarokat, kö-
zöljük egymással, ha valami hibát vélünk észre a műszak
alatt. Vigyázunk, hogy gépjünk üzemképes legyen. De a gon-
dos felügyelet mellett mégis gyakran előfordul, hogy egy-egy
gépkatrész törése miatt egy hétig is állunk. Ha jó a gép,
akkor a gépre eső normát, a 4.1 kat. holdat túlteljesítjük,
4.5-re. Gépállomásunk traktoristáinak jórésze már teljesítette
évi tervét. Csak én és váltótársam vagyunk lemaradva. De
ha továbbra is biztosítva lesz a jó motor, akkor éves tervün-
ket határidőre mi is befejezzük. En a »Béke« termelőcsop-
port traktorosa vagyok, igyekezem jóminőségű munkát végezni.
Szeretném, ha Te is csatlakoznál hozzám, versenyre kel-
nének a jóminőségű munka elvégzéséért.

A téli gépjavításoknál is igyekezem tudásom legjavát adni
ahhoz, hogy a gépek, melyeket én javítok, a tavaszi munkála-
toknál üzemképesek legyenek. Tudom azt is, hogy munkám
során szükség van arra, hogy ahol megfordulok motorom-
mal, ott elbeszélgessek az emberekkel. Igyekezem felvilágo-
sító munkát végezni és ismertetni a termelészövetkezet tag-
jaival, egyéni dolgozókkal a kedvezményeikről szóló rende-
leteket, hogy minél többen megismerjék a nagyzemai gazdál-
kodás előnyeit.

Szép a traktorosélet, én nagyon szeretem. Hosszú olda-
lakat tudnék írni erről, de ezt Te is úgy tudod, mint én.
Megtudtam, hogy munkámat má október is megismertem és
mire megindul gépállomásunkon a traktorképző tanfolyam,
egy leányt szervezek be az iskolába.
Most már befejezem tevélem és arra kérek, ha elfogadod
a versenykiírást, akkor lapunkon keresztü válaszolj Te is.
Jó munkát kívánok.

OLAH ROZALIA traktoros,
Vészlő, Gépállomás.

A szeghalmi járásból jelentik: két állami gazdaság, hat tsz befejezte az őszi- vetését, Szeghalmon új tszcs alakult

A járás területén három állami
gazdaság közül a töviskesi és a
halasi állami gazdaságok az őszi-
búza vetését befejezték.
A termelészövetkezetek közül
a körösladányi »Zalka Máté«, a
vésztői »Vörös Csillag«, a »Bé-

ke«, a »Vörös Október«, a bucsai
»Előre«, a füzesgyarmati »Uj Ba-
rázda« tsz-ek befejezték az őszi-
búza vetését.
Egy I-es típusú tszcs alakult
Szeghalmon »November 7« néven
34 taggal, 380 kat. hold földdel.

A „Fáklyaláng” Orosházán

Orosházán a városi békebizott-
ság rendezésében a Szigligeti
Színház bemutatta Illyés Gyula
Kossuth-díjas író »Fáklyaláng«
című darabját. Az előadás meg-
szervezésénél jó munkát végzett a
békebizottság. A műsor elég gör-
dülekeny volt, egy technikai hiba
kivételeivel. (Az utolsó felvonás
előtt összedőlt a színpal.)

a színészek a darabban érthetően
tolmácsolták a 48-as szabadság-
harenak a »Fáklyaláng«-ba sűrít-
tett epizódját, de sokan nem
egészen értették meg.
Szólni kell néhány szót a Szig-
ligeti Színház szereplő művészei-
ről is. Meglátásom szerint a ese-
lekményhez mérten nem terem-
tettek elég forró levegőt, egyes
szereplők fáradtan, hágyadtan
mozognak. Igen jó volt Kossuth
és Józsa Mihály alakítása. Ellen-
ben Görgei ábrázolása helyenként
túl volt játszva. A darab legszbb
része az aggastyán Kossuth ábrá-
zolás. A játék is, a mondani-
való is tökéletes. Mindenki meg-
értette, mindenki szinte lélekzet-
visszafojtva figyelte a darabnak
ezt a részét, hogy aztán viha-
ros tapsal jutalmazza a szép
előadást. Reméljük, hogy a vá-
rosi békebizottság máskor is vál-
lalkozik hasonló jó előadás meg-
rendezésére.

Patakfalvi István,
Orosháza.

A látogatók megelé-
désel távoztak, az Őszi
Vásáron jó vásárt esi-
náltak.

**OLYASD
a Viharsarok Népet!**

A Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat Megyei Szervezete megtartotta alakuló közgyűlését

A Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat Megyei Szervezete vasárnap délelőtti tartotta alakuló közgyűlését helybéli és számos vidéki orvos, pedagógus jelenlétében a békéscsabai városi tanács dísztermében.

Dr. Sonkoly Kálmán, laboratóriumi igazgató főorvos mondt beszédet. Többek között elmondotta: «Megyénkben ez lesz az értelmiség legnagyobb szervezete, a tudományos ismeretterjesztés új szerve. Fontos határkő a kultúrforradalom megyei történetében, mert széleskörű általános tudományos ismeretek nélkül elképzelhetetlen a szocialista ember nevelése. A kapitalista társadalomban megfosztják a népet az alapvető, tudományos ismeretek elsajátításától. Így volt ez nálunk is Horthy korszakában, a haladó tudósok, értelmiségiek üldözésének voltak kitéve. Ilyen viszonyok mellett nem is alakulhatott ki a dolgozók tudományos világnépe. A tudományos világnézet helyetti sok ember tudatá-

ban babonás, misztikus nézetek, tudománytalan előítéletek kaptak helyet. Az Ismeretterjesztő Társulatnak az a célja, hogy emelje a dolgozók általános műveltségét, hogy a tanulatlan munkások százezreiből neveljen szakmunkásokat, tágítsa a kulturális, politikai látókörüket, a dolgozók érzékét, hogy gazdái az országnak. Ezért népünk átnevelésének szolgálatába kell állítani minden eszközt, az iskolát, agitációt, propagandát, művészetet, a filmet, irodalmat, a tömegek kulturális mozgalmának minden formáját.

— Társulatunk célja — folytatta dr. Sonkoly Kálmán — a társadalom- és természettudományi ismeretek terjesztése. Következőes harc a tudományellenes és áltudományos nézetek ellen. A magyar tudomány és művészet haladó hagyományának ápolása a dolgozók között. A társulat az ismeretterjesztő munkában résztvenni kívánó értelmiséget nemcsak szervezettel támogatja, de elősegíti képzésüket is. A tár-

sulat nyilvános előadásokat rendez a belpolitikai és a nemzetközi eseményekről, a Szovjetunióról és a béketábor többi országairól, mezőgazdasági, műszaki, irodalmi és egyéb témákról. Ugyanakkor kiállításokat, múzeumi látogatásokat és tanulmányi kirándulásokat rendez. A szervezetnek vissza kell tükröznie megyénk történelmi haladó hagyományait is.

Dr. Sonkoly Kálmán beszédének elhangzása után megkezdődtek a hozzászólások és megválasztották a Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat Megyei Szervezetének elnökségét és az ellenőrző bizottság tagjait. A felszólalásokban több olyan javaslat is elhangzott, hogy a társulat törekedjen arra, hogy a dolgozó paraszttal megismertesse az agrotechnikai módszerek alkalmazását úgy a növénytermesztés, mind az állattenyésztés terén, hogy ezáltal emelkedjenek terméseredményeink.

A Szigligeti Színház hírei

„NEM MAGÁNÜGY”

A Szigligeti Színház 1953 október 28-án egy kitűnő vígjátékkal lép Békéscsaba színházba a közönsége elé. A darab címe: »Nem magánügy«. Szerzői Iszajev és Galics, akik a nevelítés avatott mesterei.

A »Nem magánügy« egy mulatságos félreértéssel kezdődik: négyen érkeznek különböző vidékekről egy moszkvai szállóba. Ezek közül Djuzsikov építészvezető és Kirpicnyikov műsoroírda igazgatót összecserélik egymással. Ez a csere szűlt azután a komikumok sorozatát és ez vezet el a darab komoly mondanivalójához is. Mert a bohózat elem mellett megtaláljuk a »Nem magánügy«-ben azokat a kérdéseket is, amelyek országos ügyvéteszik a látszólag »magánügyet«. Ez a négy ember jellemzők legszébb tulajdonságait mutatja meg, amikor készül arra, hogy egymást önzetlenül megsegítsék.

A »Nem magánügy« rendezője Lendvai Ferenc. Szereplői: Erdődy Kálmán, Szűts Iván, Náday Pál, Szabó Gyula, Győry Ilona, Marczai Erzsébet, Kaszab Anna, Fatain Marianne, Cziráky Julia, Tarnai Mari, Pusztai Péter, Lorányi Román és Szommer Béla.

A díszletterv Figlár Géza munkája és kiöltelezője Horn R. Nándor. A ruhákat Helt Árpád és Kugler Karóia tervezték.

Döntőmérkőzés a megyei bajnokságról Békéscsabai Dózsa—Orosházi Dózsa 1:1 (1:0)

Vezette: Berdó (Budapest).

Békéscsabai Dózsa: Vandik — Kubik, Hazai, Popol — Füz, Marik — Békészi, Hrabovszki, Csicsely II, Tóth, Bartyik. Edző: Szilasi Vilmos.

Orosházi Dózsa: Óra — Tóth, Schläger II, Nagy — Hoffman, Hanrok — Kósa, Perjesi, Besei, Schläger I, Deli. Edző: Proszl Elemér. Közül 2000 néző előtt fut ki a két csapat, hogy megvívja második mérkőzését a büszke megyei bajnoki címért. Már az első negyedórán látszik, hogy mind a két csapat jól felkészült a döntő összecsapásra. Az orosházi csapat támadásai nem tudnak kialakulni, mert a hazai védelem a hátravont Csicsely II-vel jól és csúszkálva fojt el minden kezdeményezést, majd utána hosszú labdákkal dobja előre két gyors szelősőt. Ezekből a gyors támadásokból Békészi szép fejesgóljával meg is szerzi a vezetést. Az első félidőben még Bartyik és Csicsely II hatalmas kapufalövése az esemény.

A második félidő is nagy iramban kezdődik: A vendégek nagy akarással küzdenek az egyenlítésért. Ez a 25. percben sikerül is, mert a csabai védelem hibáját Deli kihasználja és a rosszul védő Vandik mellett gólt lő. Az egyenlítés után a csabai csapat védelemre rendezkedik be és egygólós előnyt, amelyet az első mérkőzésen szerzett, biztosan megtartja a mérkőzés végéig, úgy.

hogy ezzel meg is nyeri a megyei labdarúgó bajnokságot.

Bírálát: A két mérkőzés eredménye alapján a csabai csapat megérdemelten nyerte meg a bajnokságot, mert egy taktikailag, mint lelkesedéssel felállított ellenfelet. Egyénileg kiemelkedett Popol, Füz, Marik, Békészi, Hrabovszki és Csicsely II, de a csapat többi tagja is hatalmas lelkesedéssel játszott és komoly részese ennek a nagyszerű eredménynek. Az orosházi csapat nem taglalta meg a csabai csapat taktikájának az ellenzerét és így csatársora nem tudott komoly gólhelyzetet összehozni. Egyénileg Óra (a mezőny legjobbjá), Perjesi, Deli és Schläger emelkedett társai fölé.

Rádió

Október 26. Péntek
Köszönő-rádió

11:30: Nézz ki rózsám ablakodon.
12:15: Részletek Farkas—Vaszy filmzenéből.
13:00: Új lemezeinkből.
13:30: Népek dala.
14:15: A Magyar Rádió énekkarának műsora.
14:50: Könyvű zene.
15:30: Ritkán hallott dallamok Verdi és Puccini operáiból.
16:20: Vidám történetek utazása.
17:10: Partoktatási előadás.
17:30: Egy falu — egy nőta.
17:50: Operettműnyatok.
18:10: Hangos Ujság.
19:00: Táncczene.
20:15: A Magyar Rádió válasza falusi hallgatói kérdéseire.
20:30: Jó munkáért szép muzsikát.
21:00: Makszim Tank rádiójátéka.
21:15: Schiller és Verdi: »A két Carlos«.
22:38: Szórakoztató muzsika.
23:00: Az építő kommunizmus nagy országában.
23:30: Román népi muzsika.

Petőfi-rádió

7:35: Színes muzsika.
8:30: Zenekari hangverseny.
9:10: Ifjúsági rádiójáték Micsurinól.
9:38: A kis iskolások műsora.
10:10: Klasszikus operettek.
10:59: Cselszövők fúvószenekari muzsika.
15:00: A Magyar Rádió kisgyűjtése.
15:49: Brajmin László költészele.
16:10: Nosztalgovics: V. szimfónia.
17:00: Dalok.
17:30: Hangverseny népszerű szovjet filmekből.
18:10: Tudományos előadás.
18:40: Széki lassú és friss.
18:45: Paganini: Tardur hegedűverseny.
19:30: Táncczene.

Apróhirdetések

A martfűti állami gazdaság bármilyen mennyiségben vásárol melegágyi kereteket és melegágyi ablakokat. Ertesztést levélben kérünk. Martfűti állami gazdaság Martfű, Szolnok megye. Telefon: Tiszaföldvár 6.
Házvezetőnél mielőbb állást kap. Orosháza, Thék E.-u. 14.
A békéscsabai géppállomásra felvételt keresünk egy kovácsmestert és egy mottorszerelő géplakost. Jelentkezni lehet a géppállomáson. (Szárvasi-út)
Egy fehér kecskekak elvesztett. Megtalálóját jutalomban részesül. Békéscsaba, Egres-lal u. 50.

Künnves, ács, bádoga szakmunkásokat, férfi és női segédmunkásokat budapesti és pestkörnyéki munkahelyeinkre felvesszünk. Utiköltséget megtérítjük. Ingyszállásról, esekély térítés ellenében étkeztetés gondoskodunk. Komoly munkatorületet és jó kereseti lehetőséget biztosítunk. Jelentkezés: KGM Építőipari Vállalat munkaügyi osztály. Budapest, V. Váci-utca 50.

NB II. Déli-csoport állása:

1. Izzó	25 18 7	58 19	43
2. Légierő	25 15 6	4 51 18	26
3. Bp. Előre	26 12 8	6 44 33	32
4. Békéscsaba	26 13 10	36 36	29
5. Bp. Szikra	26 11 6	9 35 31	28
6. Dinamó	26 9 9	8 37 37	27
7. Orosháza	26 9 8	9 35 34	26
8. Szeg. Petőfi	26 8 9	9 38 40	25
9. Gyula	26 8 6	12 34 45	22
10. Szolnok	26 6 10	10 37 45	22
11. Kecskemét	26 8 6	12 29 40	22
12. Kéfélyháza	26 7 7	12 30 45	21
13. Szeg. Lok.	26 8 5	13 33 44	21
14. Cegléd	26 7 12	29 46	21
15. Kőbányai Lok.	26 8 8	12 25 35	20
16. Makó	26 5 9	12 28 50	19

MOZI

SZABADSÁG FILMSZÍNHÁZ, Békéscsaba. Október 22—23-ig: »Elvesztett melldobok«.
TERV FILMSZÍNHÁZ, Békéscsaba. Október 23—30-ig: »Tájaközös az Előre«.
BÉKE FILMSZÍNHÁZ, Orosháza. Október 22—27-ig: »Szólik a menyasszony...«
PARTIZÁN FILMSZÍNHÁZ, Orosháza. Október 22—28-ig: »Gyöngyvirágtól lombhullásig...«
PETŐFI FILMSZÍNHÁZ, Gyula. Október 25—28-ig: »A nagy muzsikuss«.

Állami Szigligeti Színház műsora

Október 23-án este fél 8 órakor: Iszajev—Galics »Nem magánügy«. (Jászai-bérelt.)

VIHARSAROK NÉPE

az MDP Békéscsaba Megyei Pártbizottságának lapja.
Szerkesztő a szerkesztőbizottság. Felelős kiadó: Nagy Antal. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Békéscsaba, Sztálin-út 7, I. emelet. Telefon: szerk.: 22-85, kiadóhiv.: 21-70. Békési Nyomda, Békéscsaba. Felelős nyomdavezető: Botyánszky PÁL

Viharsarok Népe SPORTJA

Kecskeméti Kinizsi—Békéscsabai Építők 3:2 (2:2)

NB II. bajnoki. Vezette: Heniz.

Kecskemét: Körös — Maté, Uzsocki II, Sere — Uzsocki I, Onodi — Kreisz (Dauher), Csordás, Szabó, Laci, Nagy. Edző: Dragolyits Gyula.

Békéscsaba Építők: Csepregi — Kocziszi, Czikkely, Gyuris — Palotai, Fülöp — Csicsely, Szabó, Weiner (Bóhus), Vigh, Labos. Edző: Németh József.

Élénk iramban indul a játék. Az első tíz percben a védelemek jól zárnak. A 12. percben Vigh—Labos összejátszott után a szélből beadású Csicsely kapásból a hálóba lövi. 0:1. Kezdet után hosszan előrevágott labdával Nagy elfut, lövésszerű beadást Csepregi elnézi és a labda a felső kapufáról a hálóba hull. 1:1. A csabai csapat továbbra is támadásban marad, a hazaiak lefutásokkal kísérletez-

nek. A 18. percben Vigh ad jó labdát Szabónak, aki megszerzi a vezetést. 1:2. Három perc múlva a játékevezető teljesen indokolatlanul II-est ad az Építők ellen, amit Csepregi remek védéssel bánt. A féltű vétele felénk, amikor Kreisz a 16-osról váratlan lövést ereszt meg, a jól eltalált labda Csepregi hasa alatt a hálóba kerül. 2:2. A második félidőben nagy közdelem alakul ki. A játék színvonalja erősen esik. Sok a pontatlan beadás és a közdelem sokszor a durvaság határára mozog. A 15. percben a gyengén működő játékevezető Labost kiállítja. A tíz emberrel játszó Építők ellen a Kinizsi nagy fölénybe kerül. Mégis a 30. percben Csicsely löhete gólt, azonban a kimozduló kapusba lő. Az utolsó percben jobboldalt Kecsk-

méti támadás után Nagyhoz kerül a labda, akinek lövése Patotai lábán irányt változtatva túljut a gólvonalon. 3:2. Kezdet után a játékevezető sipja a mérkőzés végét jelzi.

Bírálát: Élénkíramú, helyenként túlkemény mérkőzés hozott a találkozó, melyből a hazai csapat került ki győztesen. A döntetlen jobban megfelelt volna a játék képének. Egyénileg Csepregi a szokottnál gyengébben védett. A hátrvédhármasból Czikkely és Gyuris végig jól küzdött. Kocziszi nem fogta eléggé szelősőt. A támadásorból Csicsely, Szabó és Labos íggyekeztet.

A fiatal játékevezetőt a közönség magatartása teljesen megzavarta és helytelen ítéleteivel erősen befolyásolta az eredmény kialakulását.

Budapesti Előre—Gyulai Építők 1:1 (1:1)

Gyula, 2000 néző. Vezette: Lantos.

Budapesti Előre: Zugéber — Tunyogi, Szalai II, Káldy — Miksovski, Sariós — Sági, Dóra, Szalai I, Jäger, Fischer. Gyula: Orovecz — Kovács, Itack, Sze-

gedi — Gablik, Portörő — Kurta, Vasvári, Petrovski, Varga (Fodor), Nagy. Élénkíramú, változatos mérkőzés, a hazai csapat közelebb állt a győzelemhez.

Nagyot az I. féltű 40. percében utáruságért kiállították. Góllövő: Jäger, illetve Portörő. Jó: Zugéber, Tunyogi, Szalai I, illetve Gablik, Portörő, Petrovski.

Orosházi Kinizsi—Budapesti Szikra 2:0 (1:0)

Orosháza, NB II. bajnoki. Vezette Rajtár.

Kinizsi: Ludas — Szecsei, Szendi, Csonka — Szimonidesz, Hujbur — Leopold, Lonovics, Gojrdár, Bozó, Szökő. Szikra: Majsai — Mancz, Kósa, Hegedűs — Barna, Vigh, Davcsik, Zenzov II, Zenzov I, Hruza, Molnár.

Kinizsi kezdéssel indul a játék, s már az első lefutásnál Gojrdár kitugrik és az őtől a kifutó Majsaba lő. A kikapartanó labdát újra a kezébe rugja. Oriási uyezlet. Egy percet rá ismét ilyen helyzetben lő mellé. Állandó kinizsi támadások révén, Lonovics, Szökő, Gojrdár, ismét Szökő vannak gólhelyzetben, de a góllövés nem sikerül. A 8. percben sarokrugás a Szikra ellen, Gojrdár beivelt labdáját Bozó védtelenül fejele be a hálóba. 1:0 a Kinizsi javára. A gól után is tovább tart a Kinizsi ostroma, azonban Bozó, Szökő, Lonovics lövései sikertelenek. A 20. percben fut az első komoly Szikra támadás. Molnár fut el, beadását Hruza fölé lövi. Ezután a Szikra vezet néhány veszélytelen támadást, amely a 16-oson elakad. A 23—30. percben két sarokrugást rug a Kinizsi eredménytelenül. Váltakozó mezőnyjátékkal ér véget a féltű.

Fordulás után Kinizsi támadások követhetnek. Szökőnek van két gólhelyzete, de ront, majd Gojrdár szintén. Alaudósul a Kinizsi nyomása. Szökőnek reugeteg helyzete van, de nem tudja kihasználni azokat. A 26. percben Hujbur hozza fel a labdát, kicselezi a védelmet és húszméteres bombájával szemben Majsai tehetetlen. 2:0. Most néhány támadást vezet a Szikra, de a Kinizsi védelem jól hárít. Az utolsó percben még javíthatna a Kinizsi, de Szökőnek nem sikerül a góllövés.

Bírálát: A Kinizsi győzelmé egy percig sem volt kétséges. A gólhelyzetek özönét hagyták ki. A vendégsapat az utolsó percig lelkesen küzdött és sportzerűen játszott. Jók: Lonovics, Hujbur, Caonka, Bozó, illetve Majsai, Davcsik, Molnár, Kósa. Rajtár játékevezető határozatlan volt.

Orosházi sportlír. Az Orosházi Dózsa SK október 28-án, délután 5 órakor vezetőségválasztó gyűlést tart, melyre az illetékeseket ezúton is meghívja.

A gyulai járás sporthírei

Labdarugás: Barát Lajos, dobozi labdarúgó sportszerűlen viselkedése miatt felfüggesztették a Dobozú SK—Gyulai Vizsgadítkodás mérkőzésén. A II. féltű 15. percében 4:3-ra vezetett Dobozon a hazai csapat. Elkor a fenti játékos szabálytalanságot követett el. Fülöp János játékevezető emiatt büntetőrúgást ítélt Doboz ellen. Barát, a magáról megfélekedezett játékos — ekkor szándékosan a játékevezetőnek rugta a labdát. Ezért a sportszerűlen magatartása miatt Fülöp játékevezető természetesen leküldte a pályáról a dobozi csapat játékosát, — de a játékos nem hagyta el a pályát, hanem nekiszaladt a játékevezetőnek és azt mellbögölte. A játékevezető lefújta a mérkőzést. Felbomlott a rend, s csak egy szolgálaton kívül rendőrhadnagy akadályozta meg a nagyobb botrányt.

A súlyosan sportszerűlenül viselkedő Barát Lajos és a többi résztvevő ellen úgy rendőrségi, mint sportvonalon megindult az eljárás és megkapják megérdemelt büntetésüket sportszerűtlen viselkedésük miatt.

További eredmények: Felsőnyomás—Kéfélyháza 4:1 (2:1). Vezette: Sipos. Gyulai Traktor III—Doboz III 5:0 (4:0). Vezette: Gacsó. Szpartakusz—Lökősháza az utóbbi megjelenése miatt elmaradt.

Telekgerendáson a hazaiak nem álltak ki a Gyulai Építők III. ellen.

Gyulai Kinizsi—Kenderosi SK 5:0 (3:0). Biztosan győzött a sokkal jobb Kinizsi.

Az NB II. Déli-csoport további eredményei:

Kőbányai Lokomotív—Vasas Izzó 0:0. Vasas Dinamó—Makó 2:2. Szegedi Petőfi—Cegléd 3:1. Szegedi Lokomotív—Légierők 3:1. Klakunfélyháza—Szolnok 1:1.



1953 OKTÓBER 28., SZ

Termelés

Még jobban harcolni elhárítani az útból mind get: ez a terv iránti jellemzően minden úzer vember 7-e tiszteletére kell kovácsolni, mint ez tani kell ezt a munkav ságával. Ha eddigi gyelett ebben a hónapban — éves tervünk teljesítése. zik, hogy a KV és a SZ ket nem tartjuk be. Per kánkra. Miről van itt sz 25—30-ig tervismertető ronkövetkező feladatokat ber hónapban számos úz tóber 5-én sem fejezték tását. Példa erre a Pa nánk tovább is. Innen v végén még nincs tiszta holott ekkor már a dolg tostitani.

Rendkívül fontos es tekeztet, amely minden től, hogyan készítettük megtartásánál hiányosság termelési értekezletek me Nem egyszer kell tapa nyujtanak kellő segítségg jó előkészítéséhez. Magy ehanikusán végzik ezt a s stija azt, hogy megfelelő tok megoldásának. Felad jenek el ezekre az értekel emelkedő eredmények sz alapján párosversenyek meretessék a versenyfeltét értekezlet és nagyban káját. Így válik és csakis munkaverseny alapjává, Nem arról van szó, hogy vállalását, hanem arról, meg szervezésének.

A műszaki feltételek tett vállalások valóra is anyagellátás, a munka j tása — szerint kell segíts hogy a dolgozók teljesít alapja tehát mindenkor verseny megszervezése ut a verseny nyilvánosságá jeletményeivel. Jó félve tábla néhány územber. Ez sítást ad a KV és SZOT gondoskodni arról, hogy gyen. Felvetődik ez külön indított versenyszakazba és szakszervezeteinknek rö hibának, hogy a külső rés munkapakod túkrözzék vi 7-re indított verseny érde használni arra, hogy a d részük és ezen belül saját adó felhasználása e tekint terv alapján kell működtet tozatos műsorával segítse senyzőket is a hangshira szerciket, melyeket a mer Minden munkás érezt tervek végrehajtásában, d figyelembe veszik a vélem ják az územ problémáinak a munka termelékenységé hatatlan forrásai. A szaks úgy dolgozzanak: minde tartsa résztvenni ezen a tar